

for Færøerne, indeholder jo paa 120 Punkter Afvigelser fra dansk Ret, naturligvis Afvigelser, der næsten udelukkende er betinget af de særlige lokale Forhold. Jeg maa ærlig tilstaa, at jeg ikke har kunnet foretage en samlet Gennemgang af disse 120 Ændringsforslag sammenholdte med Retsplejeloven, og jeg vil i al Almindelighed ogsaa anse denne Fremgangsmaade for urimelig netop i dette Tilfælde, altsaa hvor det drejer sig om Folk, der ikke er inde i Færøernes særlige Forhold. Men dertil kommer, at naar man gennemlæser de udførlige Bemærkninger til Lovforslaget og har hørt den ærede Ordfører for Venstre, som jo er særlig inde i disse Forhold, viser det sig, at dette Forslag har gennemgaaet en saa langvarig og omfattende Behandling baade mellem de færøske Myndigheder indbyrdes og mellem disse og de danske Myndigheder, at man jo i Virkeligheden næsten paa alle Punkter er naaet til Enighed, kun at man har udskudt det ene Spørgsmaal om Retsafgifternes Størrelse. De tre eneste Punkter, fra mit Synspunkt, med hvilke der overhovedet kunde være Tale om at beskæftige sig nærmere ved denne første Behandling, er Punkterne 12, 14 og 38, som jo ogsaa særlig fremhæves i Bemærkningerne, og som alle drejer sig om Forholdet mellem dansk og færøsk Sprog ved Retsforhandlinger paa Færøerne. Jeg ser ikke rettere end, at man her fra dansk Side, som rimeligt og retfærdigt er, har indtaget et frisindet Standpunkt med al mulig Hensyntagen til det færøske Sprog. Dette gælder i hvert Fald fuldt ud Punkterne 12 og 38, hvor Lagtinget jo i det hele har faaet sine Ønsker opfyldt. Punkt 14 angaar Retsplejelovens § 69, hvor der staar, at til Nævning kan enhver kaldes, med mindre han paa Grund af utilstrækkeligt Kendskab til det danske Sprog er ude af Stand til at optræde, som han bør. Nu ønsker man paa Færøerne, at der i den Lov, vi her behandler, skal staa: „med mindre han paa Grund af utilstrækkeligt Kendskab til det danske og til det færøske Sprog“ o. s. v. Den højtærede Justitsminister vil have, at der skal staa: „til det danske eller til det færøske Sprog“. Jeg tror, Justitsministeriets Affattelse er den rigtige, og at der i det hele taget ikke er nogen Realitet skjult bag de to Formuleringer. Men for en Sikkerheds

Skyld vil jeg paa Forhaand paa dette Punkt tage et vist Forbehold, indtil jeg faar set Spørgsmaalet nærmere efter under en eventuel Udvalgsbehandling.

I øvrigt skal jeg altsaa paa mit Partis Vegne anbefale dette Lovforslag til hurtig og velvillig Behandling.

**Godskesen:** Jeg anser det for rigtigt, at man nu søger at gennemføre den nye Retsordning, som vi har faaet henede i Danmark, paa Færøerne, og jeg er ogsaa paa det rene med, at man herved maa tage Hensyn til de særlige færøske Forhold. Men ligesom den ærede foregaaende Taler og vel de allerfleste af de ærede Medlemmer, har ogsaa jeg kun ringe Kendskab til de faktiske Forhold paa Færøerne, og jeg er altsaa kun højest ufuldkommen i Stand til at bedømme, om en eller anden Ændring nu virkelig er nødvendig eller hensigtsmæssig efter de færøske Forhold. Men i saadanne Tilfælde er vi jo her i Rigsdagen henvist til at stole paa det, der forelægges os af vedkommende Minister, og jeg kan saa meget lettere gøre det i Øjeblikket, som vi jo i vor Midte har to Mænd, der er ganske overordentlig godt inde i de færøske Forhold og i højeste Grad er i Stand til at bedømme de Forhold, der her er Tale om, nemlig den højtærede Justitsminister og det ærede Medlem for 7de Kreds. Jeg vil derfor med Tillid kunne anbefale Lovforslaget til velvillig Behandling i det høje Ting. Der er kun eet Punkt, hvor jeg har nogen Betænkelighed, og det er et Punkt, som jeg ikke synes er særlig færøsk, et Punkt, som ogsaa har været fremme for Kongeriget Danmarks Vedkommende, da Retsplejeloven blev behandlet og vedtaget her. Det vil nemlig ses, at Spørgsmaalet om Retsafgifterne er blevet skudt ud, ikke er kommet frem sammen med selve Retsplejeloven. Jeg vilde have anset det for meget heldigt, om man, ligesom det skete henede, havde faaet Spørgsmaalet om Retsafgifterne behandlet sammen med selve Retsplejeloven. Der synes jo imidlertid at være gode Grunde for at lade dette Spørgsmaal ligge, men jeg kunde dog nok ønske at faa en lidt mere bestemt Udtalelse fra den højtærede Justitsminister og det ærede Medlem for 7de Kreds om, at de mener, det er rigtigst at lade dette Spørgsmaal hvile, og at vi ikke senere vil